

COURIER-JOURNAL

NUESTRA VIDA

Fiesta de San Juan The Feast of St. John



La Sra. Gladys Santiago saluda y da la bienvenida al Monseñor Francisco Garmendia, Obispo Auxiliar de la Arquidiócesis de Nueva York.
Mrs. Gladys Santiago welcomes Auxiliary Bishop Francisco Garmendia the Archdiocese of New York.



La reina de la fiesta, La Srta. Rosa María Rosas de la parroquia de Corpus Christi.
The queen of the feast, Miss Rosa Maria Rosas of Corpus Christi parish.



El jurado para la selección de la reina.
The judges for the selection of the queen.



Parada.
Parade.



Lavado de carros.
Car wash.



Lavado de carros.
Car wash.

Club 'Car Wash'

El Club de Obreros llevó a cabo un "Car Wash" el día 16 de Junio del 1979, en el área de estacionamiento de la parroquia de San Miguel en Rochester. El propósito de esta actividad fue para coleccionar dinero el cual será usado para sufragar los gastos del Club. Este club está formado por miembros de la comunidad hispana y lleva como meta el "Ser de ayuda mutua a nuestros hermanos feigreses y

no feigreses". Diferente a otras organizaciones, este club no recibe ninguna clase de ayuda económica; por lo tanto, él mismo depende (para su funcionamiento) de actividades como éstas.

•••

The "Club de Obreros" held a car wash on June 16 at St. Michael's parish. The purpose of the activity was to raise

funds so the club can continue its normal operation. The club is made up of members of the Hispanic Community whose goal is to "be of mutual assistance" to our fellow Christian brothers — parishioners and non-parishioners. The "Club de Obreros" does not receive funds or grants of any kind. All its operational costs are covered by fund-raising activities.